

MILANTOAST

SLICE TOASTER

SCHLITZ-TOASTER

TOSTAFETTE CLASSICO



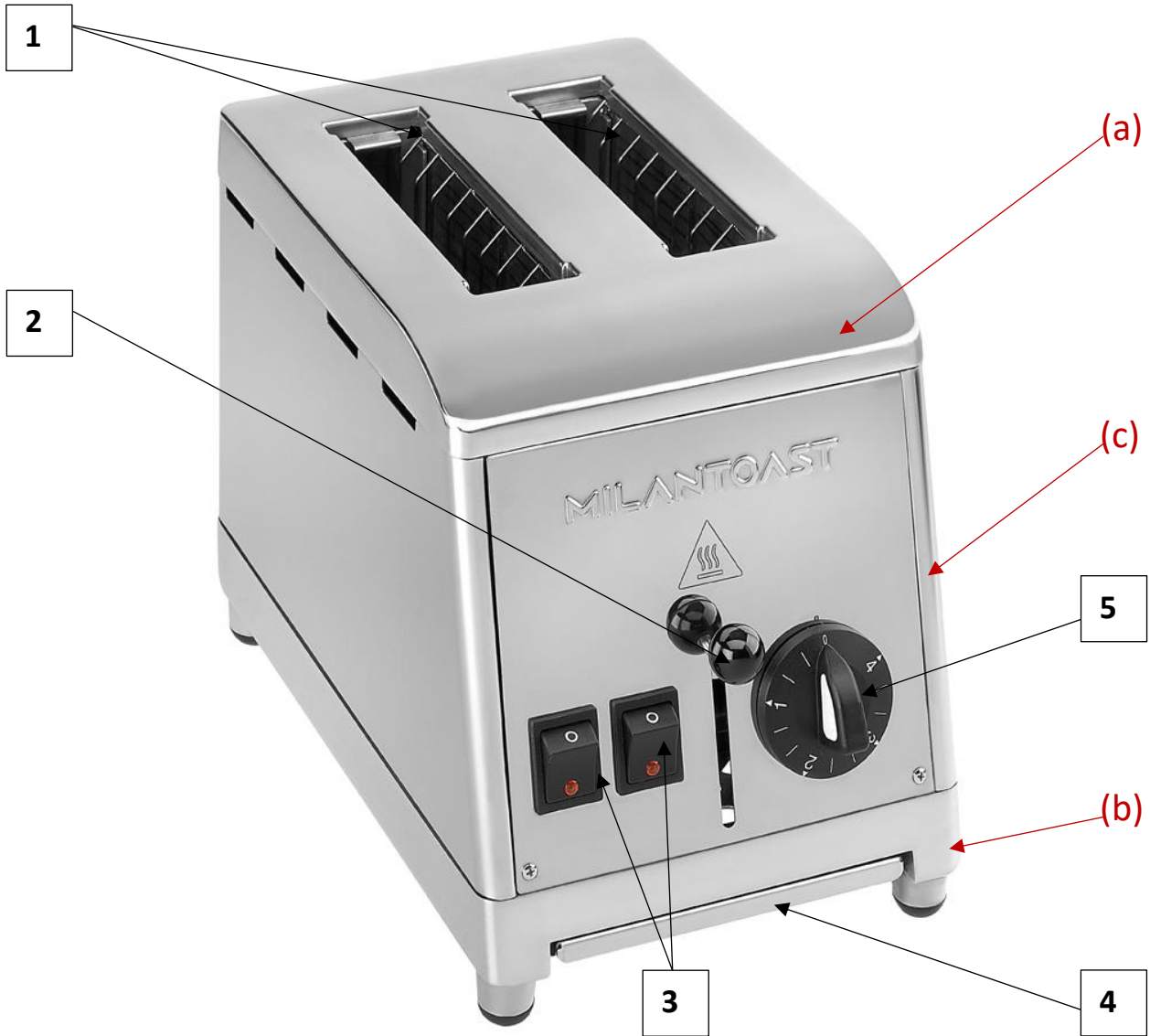
ORIGINAL USER MANUAL

BEDIENUNGSANLEITUNG

MANUALE D'USO ORIGINALE



CODE	CODE	CODICE	720x	7240
VOLTAGE	SPANNUNG	VOLTAGGIO	230Va.c. 50-60Hz	230Va.c. 50-60Hz
POWER	LEISTUNG	POTENZA	1370W	2740W
WEIGHT	GEWICHT	PESO	4Kg	7,5Kg
DIMENSIONS W x D x H	ABMESSUNG B x L x H	DIMENSIONI L x P x H	18x30x22 Cm	37x30x22 Cm



1	Slots with Heating chambers	Schächten	Forni
2	Bread lift	Toasterhebel	Leva espulsione fette di pane
3	On / Off switch with indicator light	Ein-/Aus-Schalter mit Kontrolllampe	interruttore ON/OFF con lampada spia
4	Removable crumb tray	Krümel - Fach	Cassetto raccogli briciole
5	Timer knob	Zeitschaltuhr	Temporizzatore

SLICE TOASTER

Thank you for purchasing this high-quality appliance, original MILANTOAST, made in Italy.

Please read the instructions carefully before using it.

Follow the safety instructions and keep the manual for future reference.



1 PRELIMINARY OPERATIONS

Carefully remove the product from the packaging and keep the original packaging for any return of the product. Remove all plastic, cardboard, any other protective element, accessories must be removed.

The adhesive plastic film covering the stainless-steel parts must be removed before putting into operation unit.

The heating elements protected by pure mica are ready for use. Do not touch.


Appliance plate and warnings must not be removed! The packing items should not be left within the reach of children. If the appliance shows signs of damage, contact the seller.

2 IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

The safety instructions of this appliance comply with the recognized rules of technology.

Nevertheless, we draw your attention to the following safety instructions:

- The device is not designed to be used in an altitude above 2000 m.
- Do not clean with a steam cleaner.
- Make sure that the supply voltage of the distribution network corresponds to that indicated on the appliance plate located under the appliance. Do not remove the plate.
- Make sure that the power outlet is equipped with earth contact and that the electrical system follows current regulations.
- In case of incompatibility between the socket and plug of the appliance, have the socket replaced with another of a suitable type by professionally qualified personnel.
- Single or multiple extension cords and adapters are not recommended. It is possible to avoid its use by choosing only adapters or extensions compliant with current safety standards, without exceeding the load limits indicated.
- It is recommended that the power outlet is protected by a 0.03 A (30mA) differential switch.
- If the appliance is placed near walls, kitchen furniture, decorative finishes, etc. it is recommended that these are made of suitable and non-combustible materials. The utmost attention must be paid to fire prevention standards. We also recommend keeping the appliance at one minimum distance of 20 cm from the surrounding walls and at a large distance from the ceiling upwards. Do not cover the device: risk of fire!
- During use, be careful not to obstruct the ventilation openings of the appliance.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced with an original cable by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- Keep adequate space to place the appliance. The support surface must be stable and adequately resistant to the heat given off by the appliance and its weight.
- Once the appliance is installed, make sure that the plug is always accessible.
- Do not leave the appliance unattended during use.

- Do not use outdoors. Do not use in humid environments.
- Do not immerse or bathe in water or other liquid. The appliance is not water jet proof and therefore must not be cleaned with this system. Do not cover the appliance as there might be a fire hazard. Disconnect the plug when not in use. Disconnect the plug before moving it.
- Before moving the appliance, let it cool down for at least 45 minutes.
- Do not pull the power cable or the appliance itself to disconnect the plug from the socket. Do not allow the power cord to touch the appliance.
- Danger of burns.  Do not touch the hot surfaces of the appliance. The temperature of hot surfaces can be remarkably high when the appliance is working. Always use the handles and control knobs.
- Before moving the appliance, let it cool down. Do not use if it has been exposed to temperatures below 0 °C in the previous 24 hours.
- The appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervised or instruction concerning use of the appliance by a responsible person for their safety .
- Young children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance is not intended to be operated by means of external timer or separate remote-control system
- Bread may burn, therefore do not use the appliance near or below combustible material, such as curtains.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - Farm houses
 - By clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - Bed and Breakfast type environments

3 DEVICE CONNECTION, USAGE AND OPERATION

The appliance is intended for toasting one or more slices of bread using radiant heat.

Any other use is to be considered improper and therefore dangerous.

FIRST IGNITION OR RE-IGNITION AFTER A LONG PERIOD OF INACTIVITY (Reference page 2)

- 1) Carry out the operations in a ventilated room.
- 2) Insert crumb tray (4)
- 3) Insert the power plug into the power outlet
- 4) Turn the timer knob (5) clockwise completely
- 5) By activating all switches (3) the indicator lamps (3) remain on for the set time.
- 6) Repeat the above sequence after a few minutes.

Note: Smoke and a slight unpleasant smell may develop during the first use.

OPERATION

Attention: The maximum thickness of the bread slices is 2 cm.

The minimum size of the bread slice is 8x8 cm while the maximum is 14x14 cm.

The operation of the appliance is fully automatic and the Slots with Heating chambers are completely independent of each other through convenient light switches with timer.

1. Insert the crumb tray (4).
2. Insert the power plug into the power outlet.
3. Place the slices of bread in the Slot with Heating chamber (1)
4. Turn the timer knob (5) clockwise to the desired heating time.

5. Select the Slot with Heating chamber you want to use using the light switch
6. The switch on the left selects the Slot with Heating chamber on the left, while the switch on the right selects the Slot with Heating chamber on the right.
7. The switch-on warning lamp (3) indicates the period of operation.
8. After setting the heating time, remove the slice of bread by lowering the ejection lever slices of bread (2).
9. Disconnect the plug after use.

Note 1: the timer used has a characteristic mechanical movement. Therefore, it is normal that the accuracy of the discharge times between the two timers is not identical. It is equally normal that after the indicator light turns off (controlled by the timer) the timer still moves towards 0 (zero) for a few seconds.

Note 2: if you realize that the toasting time set is higher than the desired one, you can bring the time to 0 (zero) by turning the knob anti-clockwise.

Warning: Do not put your hands in the Slots with Heating chambers (1).

4 RECOMMENDATIONS FOR USE

Always follow the requirements for safe use (CHAPTER 2)

Different types of bread may require different browning levels: the time required to obtain the right toasting level depends on many different variables such as bread thickness, type, dimensions, quality, and temperature.

For information purposes only, the toasting time for a slice of white bread (size 10x10 cm, room temperature) can be set with the timer about two minutes.

It is then recommended to establish the ideal toasting time for your needs through subsequent tests.

It should also be noted that:

- The possible buttering of the bread surfaces makes the slice softer and cooked but lengthens the toasting time.
- The best results are obtained by using bread at room temperature.
- If you use black bread instead of white bread, you need to increase the toasting time.
- When the appliance is cold, the toasting time must be increased.
- If you are using hand-cut bread, please try to cut slices as evenly as possible. Uneven slices will toast unevenly.
- Do not use slices of bread that are very thin or broken as they may burn.

Warning: Food toasting with this appliance can be extremely hot. Handle it carefully.

- Clean the appliance daily.

5 CLEANING

- Disconnect the power plug before any cleaning operation.
- Allow the appliance to cool before each cleaning or moving operation.
- The lid (a) and base (b) are made of natural aluminium. Clean only with a damp cloth.
- Clean externally the central body (c) of the toaster stainless steel version (7200,7240) with a damp cloth or specific products for stainless steel.
 - For versions of the colored toaster (7201,7202,7203,7204,7205) clean only the central body (c) with damp cloth.
- Periodically take out the crumb tray (4) and clean it with a damp cloth or in the dishwasher.
- It is forbidden to use tools for cleaning heating elements.

6 MAINTENANCE

In case of fault, contact the manufacturer or seller.

Periodically check the conditions of the following parts: power cable, knobs, tightening screws.

7 DISPOSAL



The symbol on the device and on the packaging indicates that this device should not be treated like ordinary household waste. Every consumer is legally obliged to dispose of old devices separately from household waste and e.g. be delivered to a collection point in your community / district. This ensures that old devices are properly recycled in order to avoid negative effects on the environment.

8 WARRANTY

1. The purpose of the warranty is to insure the buyer against any manufacturing defect. The duration is 2 years from the documented purchase date for private use and 1 year for commercial use (max 2000 hrs). During this period, the warranty also covers spare parts and labour. The warranty is at the manufacturer's/retailer's laboratory, therefore, the transport costs that are charged to the customer. Any replaced parts become exclusive property of the manufacturer's/retailer's.
2. The warranty is valid in all countries of the European Union.
3. The warranty does not cover the necessary interventions:
 - a. breakage caused by knocks and falls
 - b. connections to higher electric voltage than the indicated-on plate.
 - c. normal wear of the appliance.
 - d. parts damaged by neglect and / or tampering.
 - e. damage caused by returning the product in unsuitable packaging
4. Under this warranty, the manufacturer and retailer cannot be held liable responsible for material damage or accidents to people, resulting from an installation that does not comply with safety standards in force and for:
 - a. faulty power socket, absence or malfunction of earth connection.
 - b. unsuitability of the product for the use for which the buyer intends to use it.

NB: In the event of a warranty repair request, the following must be provided: a photo of the data label placed under the appliance and of the complete appliance, dated proof of purchase as well as a description of the defect. Once the return authorization has been obtained, follow the instructions for correct wrapping and packaging. If you no longer have the original packaging, you can purchase a new one.

9 DECLARATION OF CONFORMITY

MILANTOAST, given the positive outcome of the test and inspection reports, declares under its own responsibility that the Products **TOASTER MILANTOAST** identified with the codes 7200, 7201, 7202, 7203, 7204, 7205 and 7240 comply with the following Directives:

2014/35/UE (LVD), 2014/30/UE (EMC), 2011/65/CE (RoHS), 2009(125/CE (ecodesign)

They also comply with the following FCM standards: **Reg CE 1935/2004 (FOOD CONTACT), DM 21/03/1973 (FOOD CONTACT)**

It is also declared that these products do not contain asbestos and / or mercury elements.

Sulbiate, 04/02/2024

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Riccardo Brambilla'.

Riccardo Brambilla



MILANTOAST

Via delle Industrie, 26 20884 Sulbiate (MB) ITALY
tel +39.039.68.83.332 fax +39.039.60.22.896
www.milantoast.com info@milantoast.com

SCHLITZ- TOASTER

Vielen Dank für den Kauf eines in Italien hergestellten, originalen MILAN TOAST Qualitätsgeräts. Bitte lesen Sie vor der ersten Anwendung die Anweisungen in diesem Handbuch sorgfältig durch. Beachten Sie die Anforderungen für eine sichere Verwendung.

Bewahren Sie das Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.



1 VORBEREITUNG

Gerät mit Vorsicht aus der Originalverpackung herausziehen. Innere und äußere Verpackungen für möglichen Rücksendungen des Gerätes aufbewahren. Alle beschützselementen abnehmen. Plastikschützfolie des Äußerlichen Gehäuse vor erste Inbetriebnahme abnehmen.

Die durch pures Glimmerstein geschützte Heizelemente sind einsatzbereit. Nicht Anfassen!

Typenschild und Warnhinweise dürfen nicht entfernt werden!


Stellen Sie sicher dass Verpackungsmaterial Außer Reichweite von Kindern aufbewahren.

sofern das Gerät Schäden aufweisen, setzen Sie sich bitte vor der Inbetriebnahme mit dem Verkäufer in Verbindung.

2 WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Die Sicherheit dieses Gerätes entspricht den anerkannten technologischen Regeln. Dennoch folgende Sicherheitshinweise aufmerksam befolgen:

- Das Gerät ist nicht für den Einsatz auf eine Höhe von über 2000m bestimmt.
- Keine dampfreinigung
- Sicherstellen dass die Versorgungsspannung des Vertriebsnetzes mit der auf dem Typenschild des Gerätes angegebenen übereinstimmt, dem Typenschild befindet sich unter des *Gerätes*. Typenschild nicht entfernen
- Sicherstellen dass die Versorgungsspannung ein Erdungskontakts verfügt und dass die elektrische Anlage an den geltenden vorschriften haltet.
- Im Falle ein Unvereinbarkeit zwischen dem Steckdose und Stecker des Geräts, Steckdose ausschließlich mit eine geeigneten art von eine Fachmann ersetzen lassen.
- Nutzung von Verlängerungskabeln Adapter oder Mehrfachsteckdosen sind nicht empfohlen, Wenn die Verwendung nicht vermieden werden kann, nur Adapter oder Verlängerungskabeln die geltenden Sicherheits vorschriften entsprechen nutzen, ohne überschritten der Belastungsgrenzen.
- empfiehlt es sich dass die Steckdose sei durch einen Differenzschalter mit 0,03 A (30mA) geschützt.
- wenn Das Gerät sollte neben Wänden, Trennwände, Küchenmöbel, dekorativen Veredelung , etc aufgestellt werden, empfiehlt es sich dass diesen seien aus geeignetem Material und nicht brennbar. volle Aufmerksamkeit sollte Vorschriften zur Verhütung von bränden gewidmet werden. Außerdem empfiehlt es sich Das Gerät zu einem Abstand von 20 cm von den umliegenden Wänden und mit einem sehr weiten Abstand nach oben zur Decke gelegt werden. Gerät nicht abdecken: Brandgefahr!
- Während Verwendung darauf Achten Belüftungs öffnungen des Geräts nicht zu verstopfen.
- Falls das Netzkabel beschädigt sei, muss es mit ein Original Kabel beim Hersteller, seinem Servicepartner oder einer entsprechend qualifizierten Person ersetzt werden, um eine Gefahr zu vermeiden.
- geeignete Bereich worauf das Gerät aufgestellt wird vorbereiten. Die Auflagefläche muss stabil und ausreichend widerstandsfähig gegen des Gerätes entlassene Wärme und ihr Gewicht sein.

- Vorsehen dass, sobald Gerät Anschließung, das Stecker sei immer erreichbar und das Datenschild gut sichtbar ist.
- Gerät während des Gebrauchs nicht unbeaufsichtigt lassen.
- Nicht im Außenbereich verwenden. nicht in feuchten oder nassen Bereichen Verwenden.
- nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten begießen oder tauchen! Gerät ist nicht spritzwassergeschützt und darf deswegen nicht so gereinigt werden. Gerät nicht abdecken: Brandgefahr.
- Stecker ausstecken wenn es nicht im Betrieb sei. Stecker vor jeder Verlagerung ausstecken.
- vor jeder Verlagerung des Gerätes, es mindestens 45 Min abkühlen lassen.
- Netzkabel oder Gerät selber nicht abreißen um den Stecker aus der Steckdose zu ausziehen.
- vermeiden Netzkabel im kontakt mit des Gerät zu kommen.
- **Verbrennungsgefahr!**  heißen Oberflächen des Geräts nicht Berühren. Die Temperatur der heißen Oberflächen kann während der Verwendung des Gerätes sehr hoch sein. immer die Griffe und Knöpfe verwenden. vor jeder Verlagerung des Gerätes, es abkühlen lassen. Nicht verwenden, wenn es in den letzten 24 Stunden auf Temperaturen unter 0 ° C ausgesetzt wurde .
- Gerät darf nicht von Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne Erfahrung und Wissen verwendet werden, außer Sie wurden überwacht oder ausgebildet.
- Kinder werden überwacht, damit Sie mit dem Gerät nicht spielen.
- Das Gerät ist nicht für die Inbetriebnahme mit einem externen Timer oder einem separaten Fernbedienungssystem bestimmt.
- Das Brot könnte verbrennen, daher Gerät nicht in der Nähe oder unten brennbaren Gegenständen verwenden, wie z.B Vorhängen
- Gerät ist für Haushaltverwendung und Ähnliche (wie z.B Geschäften Pausenräume, Büros und anderen Arbeitsumgebungen, Bauernhöfe, Von Kunden in Hotels, Motels, Bed & Breakfast-ähnliche Umgebungen und anderen Wohnbereichen) Bestimmt

3 AUFSTELLUNG UND INBETRIEBNAHME

Gerät ist zum Röstung von eine oder mehreren schein Brot durch Wärmestrahlung bestimmt.

Sonstige Nutzungen werden als unangemessen, und daher gefährlich gelten

ERSTINBETRIEBNAHME UND INBETRIEBNAHME NACH LANGER STANDZEIT (Bezug Seite 2)

- 1) Vorgänge in einem gut belüfteten Raum durchführen
- 2) Krümmel-fach (4) einsetzen
- 3) Netzstecker ins Steckdose einstecken
- 4) Drehknopf des Zeitschaltuhr (5) im Uhrzeigersinn drehen
- 5) Bei aktivierung vom allem Schalter (3) werden die Kontrolleuchten während der eingestellten Zeit eingeschaltet bleiben
- 6) oben beschriebene Ablauf nach einiger Minuten wiederholen

Achtung: Rauch und ein leicht unangenehmer Geruch können sich Beim ersten Gebrauch entwickeln

ANWENDUNG

Achtung: die maximale Dicke der Brotscheiben beträgt 2 cm

Der mindestengröße der Brotscheibe beträgt 8x8 cm, der Grenze ist 14x14 cm.

Der Toasters ist vollautomatisch und die Schächten sind durch bequeme beleuchteten Schalter und Zeitschaltuhren komplett unabhängig von ein ander

1. Herausnehmbare Krümmel-fach (4) einsetzen
2. Netzstecker in die Steckdose stecken

3. Brotcheiben in den entsprechenden Schächten eingeben
4. Zeitschaltuhr bis erreichen der Gewünschte Temperatur (5) im Uhrzeigersinn drehen
5. Gewünschte Schacht durch beleuchteten Schalter auswählen
6. Schalter auf den jeweiligen Seiten wählen den Jeweiligen Schächten
7. Einschaltung der Kontrollleuchte (3) zeigt die Betriebsdauer an.
8. Brotscheibe Nach Ablauf der eingestellten Aufheizzeit durch Absenken des Brot-Auswurfhebels (2) entfernen.
9. Netzstecker nach Beendigung der Anwendungen herausziehen

Anmerkung 1: der verwendete Timer verfügt über ein mechanisches Uhrwerk. Es ist weswegen normal, dass die Genauigkeit der Entladezeiten zwischen beiden Timern nicht identisch ist. Es ist ebenfalls normal, dass nach dem Ausschalten der Kontrolllampe (durch den Timer gesteuert) Der Knopf bewegt sich weiterhin einige Sekunden lang auf 0 (Null).

Anmerkung 2: Wenn bemerkt wird dass die eingestellte Röstzeit länger als gewünscht ist kann diese durch Timer auf 0 (Null) gebracht werden durch umdrehung der Timer gegen uhrzeiger sinn.

Warnung: Fassen Sie niemals mit den Händen nicht in die Toastschlitze.

4 ANWENDUNGSTIPPS

Beachten Sie stets die Sicherheitshinweise für eine sichere Verwendung (Kapitel 2)

der notwendige Dauer der ideale Röstung hängt von verschiedenen Variablen wie der Brot-dicke, Typ, Größe, Qualität und die Temperatur ab. Nur zu Informationszwecken, der Toastdauer für eine Scheibe Weißbrot (Größe 10x10 cm, Raumtemperatur) Kann mit dem Zeitschaltuhr auf etwa zwei Minuten eingestellt werden.

Empfiehl sich, die richtige Röstung ihres Bedürfnisse durch nachfolgende Tests festzulegen.

Außerdem ist Folgendes anzumerken:

- eventuelle einbuttern der Brotoberflächen lässt die Scheiben weicher und gebacken, jedoch verlängert die Röstungszeiten.
- besten Ergebnisse werden mit Raumtemperatur Brot erzieht.
- Röstungszeiten müssen beim Verwendung von Schwarzbrot (statt Weißbrot) verlängern werden.
- die Röstungszeiten müssen bei einem Kaltem Toaster verlängert werden
- Brotscheiben möglichst gleichmässig schneiden Beim Verwendung von Hand geschnittenem Brot
- Unregelmäßige Scheiben Rösten sich ungleichmäßig.
- kein sehr dünnen oder zerbrochenen Brotscheiben Verwenden, da diese brennen können.
- Das Essen kann sehr Heiss werden, bitte mit vorsicht behandeln
- Das Gargut kann sehr Heiss werden, **mit vorsicht behandeln!**
- Gerät täglich putzen

5 REINIGUNGS UND PFLEGE

- Netzstecker vor jeder reinigungs abstecken.
- Gerät vor jeder Reinigung oder umlagerung abkühlen lassen
- Deckel (a) und Sockel (b) aus Aluminium. Nur mit einem feuchten Tuch reinigen.
- äußerliche Gehäuse(c) des Edelstahl Toaster (7200,7240) mit einem feuchten Tuch oder Edelstahl spezifischen spurmitteln reinigen
- Reinigung der äußerliche Gehäuse(c) der farbigen Toastern (7201,7202,7203,7204,7205) nur mit einem feuchtem Tuch.
- Krummelnfach (4) regelmäßig herausnehmen und mit einem feuchten Tuch oder in der Spülmaschine abwischen .
- Verwendung von werkzeugen zur Reinigung der Heizelemente ist verboten

6 WARTUNG

Im Falle einer Störung wenden Sie sich immer an den Hersteller oder Händlerenden Sie sich im Fehlerfall immer an den Hersteller.

Kontrollieren Sie regelmäßig den Zustand des Gerätes, insbesondere Netzkabel, Knöpfe und Spanschrauben.

7 ENTSORGUNG



Das Symbol auf dem Gerät oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Gerät nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist. Jeder Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen und z.B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/seines Stadtteils abzugeben. Elektroaltgeräte werden dort kostenlos angenommen. Damit wird gewährleistet, dass die Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt vermieden werden.

8 GARANTIE

1. Die Garantie dient der Absicherung des Käufers gegen alle Fabrikationsfehler. Die Garantiedauer beträgt 2 Jahre ab dem nachweislichen Verkaufsdatum für den privaten Gebrauch und 1 Jahr für den gewerblichen Gebrauch (max 2.000 Stunden anwendungen) Während dieses Zeitraums ist die Garantie allumfassend und beinhaltet sowohl Teile als auch Lohnkosten. Die Garantie wird beim Hauptsitz des Herstellers oder Händlers gemahnt; Transportkosten und -risiken trägt der Kunde. Die eventuell zu ersetzenden Teilen gehören ausschließlich des Herstellers.
2. Die Garantie gilt für alle Länder der Europäischen Union.
3. Die Garantie deckt keine Reparaturen ab, die erforderlich wurden:
 - a. bei Schäden, die durch Stöße oder Herunterfallen entstanden sind;
 - b. nach Anschluss an ein Stromnetz dessen Spannung über den auf dem Typenschild genannten Werten liegt oder nicht den geltenden Normen entspricht
 - c. durch normalen Verschleiß des Geräts;
 - d. aufgrund mangelnder Sorgfalt und daraus resultierenden Beschädigungen.
 - e. Schäden urgesacht von rücksendung der ware im ungeeignete Verpackung
4. Der Händler und Hersteller können im Rahmen dieser Garantie nicht für materielle Schäden oder Unfälle von Personen zur Verantwortung gezogen werden, die durch einen fehlerhaften Anschluss des Gerätes verursacht wurden, der nicht den geltenden Sicherheitsbestimmungen entspricht, insbesondere bei:
 - a. defekten Steckdosen, fehlendem oder Fehlhafte Erdanschluss etc.;
 - b. Benutzung, die nicht dem vorgesehenen Verwendungszweck entspricht.

9 EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

MILANTOAST, angesichts des positiven Ergebnisses der Tests, erklärt auf eigene Verantwortung, dass der MILANTOAST TOASTER mit den Codes 7200, 7201, 7202, 7203, 7204 ,7205 und 7240 folgende Richtlinien einhalten:

2014/35 / UE (LVD), 2014/30 / UE (EMV), 2011/65 / CE (RoHS), 2009/125/CE (ecodesign)

Sie entsprechen dennoch den folgenden Normen: 1935/2004 (LEBENSMITTELKONTAKT), DM 21/03/1973 (LEBENSMITTELKONTAKT)

Es wird auch erklärt, dass diese Produkte asbest und / oder quecksilberfrei sind

Sulbiate, 04/02/2024



Riccardo Brambilla

MILANTOAST

Via delle Industrie, 26 20884 Sulbiate (MB) ITALY
tel +39.039.68.83.332 fax +39.039.60.22.896
www.milantoast.com info@milantoast.com

TOSTAFETTE

Grazie per aver acquistato questo apparecchio di qualità, originale MILANTOAST, prodotto in Italia.

Si prega di leggere attentamente le istruzioni contenute in questo manuale prima di utilizzarlo.

Attenersi ai requisiti per un utilizzo in sicurezza. Conservare il manuale per riferimenti futuri.




1 OPERAZIONI PRELIMINARI

Estrarre il prodotto dalla scatola con cura. Conservare i due imballi interni e quello esterno per l'eventuale restituzione del prodotto. Togliere ogni altro elemento protettivo. La pellicola adesiva in plastica che ricopre le parti esterne in acciaio inox va rimossa prima della messa in funzione dell'apparecchio. Gli elementi riscaldanti protetti da mica pura sono già pronti per l'utilizzo. Non toccare. Lavare le pinze con acqua e sapone o in lavastoviglie. La targa dati e le avvertenze non devono essere rimosse! Gli elementi dell'imballaggio non devono essere lasciati alla portata di bambini. Qualora l'apparecchio presenti segni di danneggiamento contattare il venditore prima della messa in funzione.

2 IMPORTANTI REQUISITI PER UN UTILIZZO IN SICUREZZA

La sicurezza di questo dispositivo corrisponde alle regole tecnologiche riconosciute. Tuttavia, attiriamo la vostra attenzione sulle seguenti istruzioni di sicurezza:

- L'apparecchio non è realizzato per essere utilizzato ad un'altitudine superiore ai 2000 m.
- Non pulire con pulitore a vapore.
- Accertarsi che la tensione di alimentazione della rete di distribuzione sia corrispondente a quella indicata sulla targa dell'apparecchio. La targa è situata sotto l'apparecchio. Non rimuovere la targa.
- Accertarsi che la presa di corrente sia munita di contatto di terra e che l'impianto elettrico sia in regola con le norme vigenti.
- In caso di incompatibilità tra la presa e la spina dell'apparecchio, fare sostituire la presa con un'altra di tipo adatto da personale professionalmente qualificato.
- Non sono consigliati prolunghe e adattatori singoli o multipli. Qualora non fosse possibile evitarne l'uso scegliere solo adattatori o prolunghe conformi alle norme di sicurezza vigenti, senza eccedere i limiti di carico segnalati.
- Si raccomanda che la presa di corrente sia protetta da interruttore differenziale da 0,03 A (30mA).
- Qualora l'apparecchio dovesse essere sistemato vicino a pareti, divisori, mobili da cucina, rifiniture decorative, ecc. si raccomanda che questi siano di materiale adatto e non combustibile. La massima attenzione dovrà essere prestata alle norme di prevenzione incendi. Si consiglia inoltre di mantenere l'apparecchio a una distanza minima di 20 cm dalle pareti circostanti e ad una distanza molto ampia dal soffitto verso l'alto. Non coprire il dispositivo: rischio di incendio!
- Durante l'uso, prestare attenzione a non ostruire le aperture di aerazione dell'apparecchio.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito con un cavo originale dal produttore o dal suo agente di servizio o da una persona analogamente qualificata per evitare un pericolo.
- Predisporre un adeguato spazio ove collocare l'apparecchio. Il piano di appoggio deve essere stabile e adeguatamente resistente al calore sprigionato dall'apparecchio ed al suo peso.
- Prevedere che, una volta installato l'apparecchio, la spina risulti sempre accessibile.

- Non lasciare incustodito l'apparecchio durante l'utilizzo.
- Non utilizzare all'aperto. Non utilizzare in ambienti umidi.
- Non immergere o bagnare in acqua o altro liquido. L'apparecchio non è a prova di getto d'acqua e quindi non deve essere pulito con questo sistema. Non coprire l'apparecchio pericolo di incendio.
- Disinserire la spina quando non è in funzione. Disinserire la spina prima di spostarlo.
- Prima di spostare l'apparecchio, lasciarlo raffreddare per almeno 45 min.
- Non tirare il cavo di alimentazione o l'apparecchio stesso per disinserire la spina dalla presa di corrente.
- Impedire al cavo di alimentazione di venire a contatto con l'apparecchio.
- Pericolo di scottatura . Non toccare le superfici calde dell'apparecchio. La temperatura delle superfici calde può essere molto elevata quando l'apparecchio funziona. Usa sempre le maniglie e manopole di controllo. Prima di spostare l'apparecchio lasciarlo raffreddare. Non utilizzare l'apparecchio se è stato esposto a temperature inferiori a 0°C nelle 24 ore precedenti.
- L'apparecchio non deve essere utilizzato da persone (bambini compresi) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o prive di esperienza e conoscenza, a meno che non siano state supervisionate o istruite.
- i bambini sono sorvegliati affinché non giochino con l'apparecchio.
- L'apparecchio non è destinato ad essere azionato mediante un timer esterno o un sistema di controllo remoto separato.
- Il pane potrebbe bruciare, quindi non utilizzare l'apparecchio vicino o sotto materiali combustibili, come le tende.
- Questo apparecchio è destinato all'uso in applicazioni domestiche e simili come: cucine per il personale in negozi, uffici e altri ambienti di lavoro; agriturismi; da clienti in hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale; ambienti tipo bed and breakfast.

3 DESTINAZIONE D'USO, MESSA IN FUNZIONE E FUNZIONAMENTO

L'apparecchio è destinato alla tostatura tramite calore radiante di una o più fette di pane.

Ogni altro uso è da considerarsi improprio e quindi pericoloso.

PRIMA ACCENSIONE O RIACCENSIONE DOPO UN LUNGO PERIODO DI INATTIVITA' (riferimento Pag. 2)

1. Eseguire le operazioni in locale areato
2. Inserire il cassetto raccogli briciole (4)
3. Inserire la spina di alimentazione nella presa di corrente.
4. Ruotare completamente in senso orario la manopola (5) del temporizzatore
5. Attivando tutti gli interruttori (3) le lampade spia (3) restano accese per il tempo impostato.
6. Ripetere dopo qualche minuto la sequenza sopra descritta.

Nota: Durante il primo utilizzo potrebbe svilupparsi del fumo e un leggero odore sgradevole

FUNZIONAMENTO

Attenzione: Lo spessore massimo delle fette di pane è di 2 cm.

La dimensione minima della fetta di pane è 8x8 cm mentre il massimo è 14x14 cm.

Il funzionamento del tostafette è completamente automatico e i forni sono completamente indipendenti l'uno dall'altro tramite comodi interruttori luminosi con temporizzatore.

1. Inserire il cassetto raccogli briciole (4).
2. Inserire la spina di alimentazione nella presa di corrente.
3. Introdurre le fette di pane nell'apposito forno (1);

4. Ruotare la manopola (5) del temporizzatore in senso orario fino al tempo di riscaldamento desiderato
5. Selezionare il forno che si desidera utilizzare mediante l'interruttore luminoso
6. L'interruttore a sinistra seleziona il forno a sinistra, mentre l'interruttore a destra seleziona il forno a destra.
7. L'accensione della lampada spia degli interruttori (3) indica il periodo di funzionamento.
8. Trascorso il tempo di riscaldamento impostato, rimuovere la fetta di pane abbassando la leva di espulsione pane (2).
9. Scollegare la spina al termine dell'uso.

Attenzione: non mettere le mani nel forno.

4 CONSIGLI D'USO

Rispettare sempre i requisiti di sicurezza d'uso (CAPITOLO 2)

Il tempo necessario per ottenere il giusto livello di tostatura dipende da diverse variabili come lo spessore del pane, il tipo, le dimensioni, la qualità e la temperatura.

Solo a scopo informativo, il tempo di tostatura per una fetta di pane bianco (dimensioni 10x10 cm, temperatura ambiente) può essere impostato con il timer circa due minuti.

Si consiglia quindi di stabilire il tempo di tostatura ideale per le vostre esigenze attraverso test successivi.

Va inoltre osservato che:

- L'eventuale imbruttatura delle superfici del pane rende la fetta più morbida e cotta ma allunga i tempi di tostatura.
- I migliori risultati si ottengono utilizzando il pane a temperatura ambiente.
- Se invece del pane bianco usate pane nero o integrale, dovete aumentare il tempo di tostatura.
- Quando l'apparecchio è freddo, il tempo di tostatura deve essere aumentato.
- Se si utilizza il pane tagliato a mano, si prega di cercare di tagliare le fette il più uniformemente possibile.
- Fette irregolari si tostano in modo non uniforme.
- Non usare fette di pane molto sottili o rotte perché potrebbero bruciare.
- L'alimento tostato con questo apparecchio può risultare molto caldo. Manipolarlo con attenzione.
- Pulire giornalmente l'apparecchio

5 PULIZIA

- Disinserire la spina di alimentazione prima di qualsiasi operazione di pulizia.
- Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di ogni operazione di pulizia o spostamento.
- Il coperchio (a) e la base (b) sono in alluminio naturale. Pulire solo con un panno umido.
- Pulire esternamente il corpo centrale (c) del tostafette versione inox (7200,7240) con panno umido o prodotti specifici per acciaio INOX.
- Per le versioni del tostafette colorate (7201,7202,7203,7204,7205) pulire esclusivamente il corpo centrale (c) con panno umido.
- Estrarre periodicamente il cassetto raccogli briciole (4) e pulirlo con panno umido o in lavastoviglie.
- È vietato fare uso di utensili per la pulizia degli elementi riscaldanti.


6 MANUTENZIONE

In caso di guasto rivolgersi al fabbricante o al rivenditore.

Mantenere periodicamente controllato lo stato di conservazione delle seguenti parti: cavo di alimentazione, manopole, viti di serraggio.

7 CESSATO UTILIZZO E SMALTIMENTO



Il simbolo  sul dispositivo o sulla confezione indica che questo dispositivo non deve essere trattato come un normale rifiuto domestico. Ogni consumatore è legalmente obbligato a smaltire i vecchi dispositivi separatamente dai rifiuti domestici e ad es. essere consegnato a un punto di raccolta nella sua comunità / distretto. Ciò garantisce che i vecchi dispositivi siano adeguatamente riciclati e che vengano evitati effetti negativi sull'ambiente.

8 GARANZIA

1. La garanzia ha lo scopo di assicurare l'acquirente contro qualunque difetto di fabbricazione. La durata è di 2 anni per l'utilizzo privato a partire dalla data di acquisto documentabile e di 1 anno (max 2.000 ore di utilizzo) per l'uso commerciale. Durante questo periodo la garanzia è totale, comprensiva di pezzi e manodopera. La garanzia è presso il laboratorio del fabbricante o del rivenditore; spese e rischi di trasporto sono a totale carico del cliente. Le parti eventualmente sostituite diventano di proprietà esclusiva del fabbricante/rivenditore.
2. La garanzia è valida in tutti i Paesi della Unione Europea.
3. La garanzia non copre le riparazioni necessarie in seguito a:
 - a. rotture causate da urti e cadute;
 - b. allacciamenti a tensioni o voltaggi elettrici più elevati rispetto a quella indicata nella targa;
 - c. normale usura dell'apparecchio;
 - d. le parti danneggiate per incuria e/o manomissione
 - e. danni provocati dalla restituzione del prodotto in imballo e/o confezionamento non idoneo
4. Nel quadro di questa garanzia il fabbricante ed il rivenditore non potrà essere ritenuto responsabile per danni materiali o per incidenti a persone, conseguenti ad un'installazione non conforme alle norme di sicurezza in vigore ed in particolare per:
 - a. presa di corrente difettosa, assenza o malfunzionamento della presa a terra;
 - b. non idoneità del prodotto per l'uso al quale intende destinarlo l'acquirente.

NB: In caso di richiesta di riparazione in garanzia dovranno essere fornite: la foto della etichetta dati posta sotto l'apparecchio e dell'apparecchio completo, la prova di acquisto datata oltre ad una descrizione del difetto. Ottenuta l'autorizzazione al reso attenersi alle istruzioni per un corretto confezionamento e imballaggio. Nel caso non si disponesse più di un imballo originale è possibile acquistarne uno nuovo.

9 DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE

MILANTOAST, visto l'esito positivo dei rapporti di prova e collaudo dichiara sotto la propria responsabilità che i prodotti **TOASTER MILANTOAST** identificati con i codici 7200, 7201, 7202, 7203, 7204, 7205 e 7240 sono conformi alle seguenti Direttive:

2014/35/UE (LVD), 2014/30/UE (EMC), 2011/65/CE (RoHS), 2009/125/CE (ecodesign)

Sono inoltre idonei al contatto alimentare secondo: Reg (CE) 1935/2004, DM 21/03/1973 (FOOD CONTACT)

Si dichiara inoltre che questi prodotti non contengono parti di amianto e/o mercurio.

Sulbiate, 04/02/2024

Riccardo Brambilla



MILANTOAST

Via delle Industrie, 26 20884 Sulbiate (MB) ITALY
tel +39.039.68.83.332 fax +39.039.60.22.896
www.milantoast.com info@milantoast.com

MILANTOAST

Power for good food

MILAN TOAST srl
Via delle Industrie, 26
20884 Sulbiate (MB)
ITALIA

tel. +39.039.688.33.32
fax. +39.039.602.28.96
info@milanttoast.com
www.milanttoast.com

hand made in Italy